

Séance ordinaire du conseil d'arrondissement du mardi 3 septembre 2013

ORDRE DU JOUR

10 – Sujets d'ouverture

- 10.01 Ouverture de la séance.
- 10.02 Lecture de la prière.
- 10.03 Rapport du Service de police de la Ville de Montréal.
- 10.04 Période de questions du public.
- 10.05 Adoption de l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement.
- 10.06 Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 5 août 2013 et du procès-verbal de la séance extraordinaire du 22 août 2013.

20 – Affaires contractuelles

- 20.01 Octroi du contrat numéro 13-13019 à la firme Les Équipements Twin (1980) Ltée, pour la fourniture et l'installation d'une nacelle élévatrice de marque Versalift, modèle VO-255-I, année 2013, au prix de sa soumission de 193 974,63 \$ taxes incluses à même le budget du PTI Corporatif 2013.
- 20.02 Octroi du contrat 13-13075 à la firme J.A. Larue Inc. pour la location de deux (2) souffleurs à neige amovibles pour la période du 7 novembre 2013 au 7 avril 2014, au coût de 86 231,25 \$, taxes incluses à même le budget de fonctionnement.
- 20.03 Octroi du contrat ST-13-11 à Construction Cogela inc. pour la construction d'une piscine et d'un bâtiment annexe au Parc Grier - Arrondissement de Pierrefonds-Roxboro au coût de 5 214 452,15 \$, taxes incluses.
- 20.04 Octroi du contrat ST-13-17 à Les Excavations Super inc. pour la réhabilitation de la chaussée, travaux de drainage, pavage, bordures, trottoirs, recouvrement de pavage, la construction d'un stationnement, l'agrandissement d'une terrasse en pavé de béton, la fourniture et l'installation de mobilier et d'une pergola, l'ajout d'éclairage, l'engazonnement et la plantation au centre culturel de Pierrefonds au montant de 497 085,27 \$, taxes incluses.
- 20.05 Autoriser la signature d'un protocole d'entente entre l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro et la compagnie Transvrac Montréal-Laval Inc., pris à même le budget de fonctionnement, pour la fourniture de camions avec opérateurs pour le transport de neige lors des opérations de chargement sur le territoire de l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro pour les saisons 2013-2014, 2014-2015 et 2015-2016 et autoriser une dépense pour un montant maximal de 557 875,93 \$, taxes incluses.
- 20.06 Approuver le projet d'acte par lequel le « Club de natation Valleycrest » cède à la Ville de Montréal un terrain d'une superficie de 2 508,4 m², avec plusieurs installations et biens immobiliers dessus érigés, situé au 4600, rue des Cageux, voisinant le parc Grier, dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro, et ce, sans considération monétaire. Inscrire au registre du domaine public de la Ville de Montréal, comme parc, le lot 1 347 400 du cadastre du Québec.

- 20.07** Accorder une contribution financière additionnelle au montant de 7 596,60 \$ provenant du budget de fonctionnement 2013 au Club de patinage des Deux-Rives pour la saison 2012-2013 pour l'achat d'heures de glace supplémentaires pour ses activités régulières ainsi que pour sa revue sur glace.
- 20.08** Octroi d'une subvention de 10 000 \$ pour l'année 2013-2014 à l'organisme communautaire Carrefour des 6-12 ans de Pierrefonds-est inc. pour leur projet "Accompagne-moi dans ma maison" provenant du budget de fonctionnement 2013.
- 20.09** Subvention - Achat de deux billets au coût total de 1 200 \$ à même le budget de fonctionnement 2013 pour l'événement « 13e Bal annuel du Lakeshore » qui aura lieu le samedi 5 octobre 2013 et autoriser les membres du conseil d'arrondissement à y assister.
- 20.10** Subvention - Achat de cinq billets au coût total de 750 \$, et ce, à même les sommes prévues au budget de fonctionnement 2013 pour la soirée vins et fromages « Les Cent Partenaires » de la fondation du Collège Gérard-Godin qui aura lieu le mercredi 16 octobre 2013 et autoriser cinq membres du conseil d'arrondissement à y assister.

30 – Administration et finances

- 30.01** Dépense de 882 \$ taxes incluses, à même le budget de fonctionnement 2013 pour l'achat de billets-passeports pour le parc d'amusement installé du 26 juin au 1er juillet 2013 dans le cadre des Fêtes du patrimoine-Canada 2013.
- 30.02** Réception d'une subvention provenant du Conseil des Arts du Canada au montant de 2 400 \$ liée au programme d'aide aux rencontres littéraires des bibliothèques de Pierrefonds et Roxboro, et autoriser un virement de crédit au budget d'opération, tel que stipulé à l'article 144 du chapitre IV - Dispositions financières de la Charte de la Ville de Montréal.
- 30.03** Adopter la répartition des sommes du solde reporté de l'année 2012 dans le PTI 2013.
- 30.04** Règlement de la sanction administrative pécuniaire en vertu de la Loi sur la qualité de l'environnement et payer l'amende afférente à l'avis de réclamation numéro 7316-06-01-65700-03.
- 30.05** Reddition de comptes.

40 – Réglementation

- 40.01** Avis de motion et projet de règlement numéro CA29 0040-17 modifiant le règlement de zonage CA 29 0040 aux fins d'éliminer l'usages permis du groupe p3a (sécurité et défense) et de supprimer les exigences minimales et maximales liées à la superficie de plancher d'un bâtiment des groupes d'usages c1 (ventes au détail et services) et c2 (divertissement commercial, hébergement et restauration), à la grille des spécifications C-3-190 pour la zone correspondante située au coin sud-ouest de l'intersection du boulevard de Pierrefonds et de l'avenue du Château-Pierrefonds.
- 40.02** Adoption du règlement CA 29 0040-15 modifiant le règlement de zonage ayant pour but d'apporter des corrections, ajustements et précisions à des articles suite à l'entrée en vigueur de la refonte des règlements d'urbanisme et de la loi provinciale sur la sécurité des piscines résidentielles.
- 40.03** Dérogation mineure - Étude 1032 - 12893, rue Plaisance, lot 1 370 446.
- 40.04** PIIA - Ajout d'un étage à une maison unifamiliale isolée au 5, rue Bergeron sur le lot 1 899 541.
- 40.05** PIIA - Construction d'une maison unifamiliale isolée au 18237, boulevard Gouin Ouest sur le lot 5 300 029.
- 40.06** PIIA - Construction d'une maison unifamiliale isolée au 35, 8e avenue Sud sur le lot 4 658 106.
- 40.07** PIIA - Construction d'une maison unifamiliale isolée au 1110, chemin de la Rive-Boisée sur le lot 5 024 302.
- 40.08** Approbation du procès-verbal de la réunion du Comité de signalisation et sécurité routière tenue le 23 août 2013 pour amender l'Annexe A du règlement 868 de l'ancienne Ville de Pierrefonds concernant la circulation et la sécurité publique et l'Annexe A du règlement 98-596 régissant le stationnement sur les voies publiques de l'ancienne Ville de Roxboro.

46 – Toponymie et voies publiques

- 46.01** Mandat à la Division de l'expertise en patrimoine et de la toponymie afin de nommer le parc du Lotier dans le secteur Pierrefonds de l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro.

60 – Information

- 60.01** Dépôt du bilan annuel 2012 de l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro relatif à la protection des bâtiments contre les refoulements d'égout, conformément au Règlement intérieur de la ville sur la délégation de pouvoirs du conseil de la ville aux conseils d'arrondissement (02-002).

70 – Autres sujets

- 70.01** Levée de la séance.